

抓住机遇

威尔逊和他的假日酒店



[美] 凯蒙斯·威尔逊 著
罗伯特·克尔
胡毓源译

海外企业家丛书

海外企业家丛书

抓住机遇

——威尔逊和他的假日酒店

[美] 凯蒙斯·威尔逊 著
罗伯特·克尔

胡毓源译

上海译文出版社

Kemmons Wilson with Robert Kerr
HALF LUCK AND HALF BRAINS:
THE KEMMONS WILSON, HOLIDAY INN STORY

Hambleton-Hill Publishing, Inc., 1996

根据美国汉布尔顿—希尔出版公司 1996 年版译出

© Copyright 1996 by Hambleton-Hill Publishing, Inc.

All Rights Reserved.

图字：09-1997-140号

抓 住 机 遇
—— 威尔逊和他的假日酒店
[美] 凯蒙斯·威尔逊 著
罗伯特·克尔 译

上海译文出版社出版、发行

上海延安中路 955 弄 14 号

全国新华书店经销

上海宝山译文印刷厂印刷

开本 850×1168 1/32 印张 8.5 插页 13 字数 202,000

1999 年 12 月第 1 版 1999 年 12 月第 1 次印刷

印数：0,001--4,000 册

ISBN7-5327-2275-9/F·112

定价：20.40 元



凯蒙斯的母亲——鲁比·劳埃德·“多尔”·威尔逊。



凯蒙斯的父亲——查尔斯·凯蒙斯·威尔逊。



凯蒙斯的心上人——多萝西。



凯蒙斯与其母亲。



生平第一次工作：给当地的一家面包公司当模特儿、做广告。



在军队中服役时的凯蒙斯·威尔逊（1943年）。



凯蒙斯和多萝西举行婚礼后，在皮博迪旅馆宴请亲友（1941年12月2日）。



凯蒙斯同他的第一个孩子斯彭斯(1942年)。



多萝西同鲍勃(左)和斯彭斯(右)。



老爸凯蒙斯同他的两个小女孩：贝蒂(左)和卡罗尔(右)。



一张前所未有的大床（9英尺宽，6.5英尺长），大到足以容纳凯蒙斯全家同睡一床。



凯蒙斯·威尔逊的“合家欢”（1995年）。



多尔、凯蒙斯和他的第一位秘书费里·莫里斯。



凯蒙斯同他的那位“世界上最佳的秘书”多蒂·邦兹。



在第一家假日酒店正式开张之日，斯彭斯、鲍勃、凯姆、贝蒂和卡罗尔参加剪彩仪式。这是剪彩时瞬间的情景（1952年）。



凯蒙斯同他当初赊购的那台售价为50美元的爆玉米花机。他着手创业时的全部资产仅此而已。



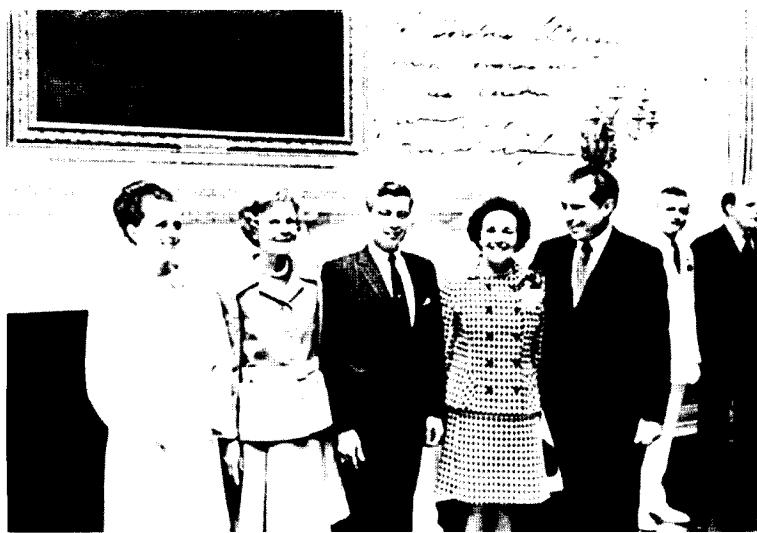
凯蒙斯和华莱士在审查一家新的假日酒店的模型。



1963年假日酒店公司股票开始在纽约证券交易所上市时的情景。(左起)基思·芬斯顿、比尔·沃尔顿、凯蒙斯、多尔·威尔逊、多萝西·阿尔马·约翰逊、华莱士·约翰逊。



肯尼亚总统肯雅塔会见凯蒙斯。



尼克松总统和夫人祝贺多萝西当选为1970年度的美国母亲。



香港内森路的假日酒店举行破土动工仪式。(前排左起)哈里·夏利来和夫人帕德玛及其全家人都出席，多萝西也在观看凯蒙斯破土动工。



橘湖的五层楼公寓，按分时方式出售。



莫里斯·穆尔和凯蒙斯庆祝假日酒店公司收购大陆轨道公司。



凯蒙斯·威尔逊和夫人多萝西同布什总统合影。



玛米·艾森豪威尔祝贺多萝西当选为
1970年度的美国母亲。



凯蒙斯和里根总统。



凯蒙斯、阿曼德·哈默和萨金特·施赖弗洽谈在莫斯科开办假日酒店。



凯蒙斯同沃尔玛百货公司的创始人萨姆·沃尔顿合影。地点在沃尔顿的老家——阿肯色州的本顿维尔。



黛娜·肖尔向凯蒙斯赠送《财富》杂志，其中有文介绍获得荣誉奖的全国杰出企业的新秀。



柬埔寨诺罗敦·西哈努克亲王在欢迎凯蒙斯和多萝西时，向他们馈赠礼物。



假日酒店董事长凯蒙斯在卸任时同接任的罗伊·瓦因加德纳握手。瓦因加德纳的身后是迈克·罗斯。



凯蒙斯在退休时同多萝西在假日酒店合影。



庆祝假日酒店创办 25 周年。